

Số/No.: 04 /2019/HQC-CV

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 31 tháng 01 năm 2019
Ho Chi Minh City, day 31 month 01 year 2019

**CÔNG BỐ THÔNG TIN
TRÊN CỔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ ỦY BAN CHỨNG
KHOÁN NHÀ NƯỚC VÀ SỞ GIAO DỊCH CHỨNG
KHOÁN TP.HCM**

**DISCLOSURE OF INFORMATION ON THE
STATE SECURITIES COMMISSION
HOCHIMINH STOCK EXCHANGE'S PORTAL**

Kính gửi/ To: Ủy ban Chứng khoán Nhà nước/ The State Securities Commission
Sở Giao dịch Chứng khoán TP.HCM/ Hochiminh Stock Exchange

- Tên tổ chức/Organization name: Công ty Cổ phần Tư vấn – Thương mại – Dịch vụ Hoàng Quân / Hoang Quan Trading – Services Real Estate Corporation
- Mã chứng khoán (nếu có) / Securities symbol (if any): HQC
- Địa chỉ/ Address: 286-288 Huỳnh Văn Bánh, P.11, Q.Phú Nhuận, Tp.HCM/ 286-288 Huynh Van Banh, Ward 11, Phu Nhuan District, Ho Chi Minh City.
- Điện thoại/ Telephone: +84-8-62928617 Fax: +84-8-62928489
- Email: qhndt@hoangquan.com.vn Website: www.hoangquan.com.vn
- Loại thông tin công bố/Information disclosure type: 24h Bất thường/Irregular Định kỳ/Periodic

Nội dung thông tin công bố/ Content of Information disclosure:

Ngày 31/01/2019, Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Tư vấn – Thương mại – Dịch vụ Địa ốc Hoàng Quân thông qua Quyết định bổ nhiệm với các chức danh sau:

1. Ông Nguyễn Văn Toàn – Phó Tổng giám đốc phụ trách Hành-chánh – Nhân sự.
2. Bà Trương Nguyễn Song Vân - Phó Tổng giám đốc phụ trách Tài chính.
3. Ông Nguyễn Thanh Phong – Phó Tổng giám đốc phụ trách quản lý dự án.

On 31/01/2019, the Board of Directors of Hoang Quan Consulting – Trading – Service Real Estate Corporation appointed the decision for the following positions:

1. Mr. Nguyen Van Toan - Deputy General Director in charge of Human Resources - Administrative.
2. Mrs. Truong Nguyen Song Van - Deputy General Director in charge of Finance.
3. Mr. Nguyen Thanh Phong - Deputy General Director in charge of Project Management.

Thông tin đã được đăng tải tại đường link/ All information posts at :

<http://hoangquan.com.vn/shareholdersrelations/>

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

We guarantee that above information is correct and take legal responsibility the disclosed information contents.

Người được ủy quyền CBTT
The authorized Officer of information disclosure



Ls. Nguyễn Thanh Hoài



TẬP ĐOÀN HOÀNG QUÂN®

THÀNH VIÊN HIỆP HỘI BẤT ĐỘNG SẢN VIỆT NAM - THẾ GIỚI

Trụ sở chính: 286-288 Huỳnh Văn Bánh, P. 11, Q. Phú Nhuận, Tp. Hồ Chí Minh
ĐT: (028) 6292 8617 - Email: info@hoangquan.com.vn - Website: www.hoangquan.com.vn - f/hoangquangroup

Số: 01 /2019/QĐBN-HQ

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 31 tháng 01 năm 2019

QUYẾT ĐỊNH

(V/v : **Bổ nhiệm nhân sự**)

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY CP TV – TM – DV ĐỊA ỐC HOÀNG QUÂN

- Căn cứ giấy Chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0302087938 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Tp. Hồ Chí Minh cấp; đăng ký thay đổi lần thứ 34 ngày 30/06/2017;
- Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần TV – TM – DV Địa Ốc Hoàng Quân;
- Căn cứ chức năng, quyền hạn của Hội Đồng Quản Trị;
- Xét năng lực của Ông Nguyễn Văn Toàn, nay

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Bổ nhiệm Ông Nguyễn Văn Toàn

Sinh năm: 1971

Giữ chức vụ: Phó Tổng Giám đốc Hành Chánh - Nhân Sự

Kể từ ngày 31... tháng 01. năm 2019

Điều 2: Ông Nguyễn Văn Toàn có trách nhiệm:

- Tham mưu cho Hội Đồng Quản Trị và Tổng Giám Đốc trong việc xây dựng chiến lược công tác Hành chánh - Nhân sự của Công ty và Tập Đoàn Hoàng Quân.
- Quản lý, chỉ đạo, điều hành toàn bộ hoạt động công tác Hành chánh - Nhân sự của Công ty theo đúng Điều lệ và quy chế hoạt động của Công ty.
- Phối hợp triển khai công tác quản lý nhân sự tại các Công ty thành viên thuộc Tập Đoàn Hoàng Quân theo nguyên tắc chuẩn hóa và thống nhất trong toàn hệ thống.
- Chịu trách nhiệm trước Hội Đồng Quản Trị và Tổng Giám Đốc về hiệu quả làm việc của các phòng/ban thuộc phạm vi quản lý và trách nhiệm được giao.

Điều 3: Ông Nguyễn Văn Toàn được hưởng lương và phụ cấp (nếu có) theo quy định hiện hành của Công ty.

Điều 4: Hội đồng quản trị, Ban Tổng Giám đốc, Ông Nguyễn Văn Toàn và Trưởng các Phòng/Ban chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Quyết định có hiệu lực kể từ ngày ký./.

Nơi nhận :

- Như Điều 4;

- Lưu VT.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHỦ TỊCH



TS. TRƯƠNG ANH TUẤN



TẬP ĐOÀN HOÀNG QUÂN

THÀNH VIÊN HIỆP HỘI BẤT ĐỘNG SẢN VIỆT NAM - THẾ GIỚI



Trụ sở chính: 286-288 Huỳnh Văn Bánh, P. 11, Q. Phú Nhuận, Tp. Hồ Chí Minh
ĐT: (028) 6292 8617 - Email: info@hoangquan.com.vn - Website: www.hoangquan.com.vn - f/hoangquangroup

Số: 02 /2019/QĐBN-HQ

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 31 tháng 01 năm 2019

QUYẾT ĐỊNH

(V/v : **Bổ nhiệm nhân sự**)

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY CP TV – TM – DV ĐỊA ỐC HOÀNG QUÂN

- Căn cứ giấy Chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0302087938 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Tp. Hồ Chí Minh cấp; đăng ký thay đổi lần thứ 34 ngày 30/06/2017;
- Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần TV – TM – DV Địa Ốc Hoàng Quân;
- Căn cứ chức năng, quyền hạn của Hội Đồng Quản Trị;
- Xét năng lực của Bà **Trương Nguyễn Song Vân**, nay

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Bổ nhiệm Bà **Trương Nguyễn Song Vân**

Sinh năm: 1990

Giữ chức vụ: Phó Tổng Giám đốc Tài chính

Kể từ ngày 31 tháng 01 năm 2019

Điều 2: Bà **Trương Nguyễn Song Vân** có trách nhiệm và quyền hạn:

- Quản lý, chỉ đạo, điều hành toàn bộ hoạt động Tài chính Kế toán đúng theo quy chế hoạt động Công ty và quy định của Pháp luật.
- Phối hợp với các Phó Tổng Giám Đốc khác, các Phòng/Ban giải quyết những công việc thuộc chức năng, nhiệm vụ do Hội Đồng Quản Trị giao phó.
- Làm việc dưới sự chỉ đạo trực tiếp của Hội Đồng Quản Trị và Tổng Giám Đốc

Điều 3: Bà **Trương Nguyễn Song Vân** được hưởng lương và phụ cấp (nếu có) theo quy định hiện hành của Công ty.

Điều 4: Hội đồng quản trị, Ban Tổng Giám đốc, Bà **Trương Nguyễn Song Vân** và Trưởng các Phòng/Ban chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Quyết định có hiệu lực kể từ ngày ký./.

Nơi nhận :

- Như Điều 4;
- Lưu VT.

**TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHỦ TỊCH**



TS. TRƯƠNG ANH TUẤN



HOANG QUAN GROUP
MẮC DŨNG SẢN - THƯƠNG MẠI - DỊCH VỤ

TẬP ĐOÀN HOÀNG QUÂN

THÀNH VIÊN HIỆP HỘI MẮC DŨNG SẢN VIỆT NAM - THẾ GIỚI



Trụ sở chính: 286-288 Huỳnh Văn Bánh, P. 11, Q. Phú Nhuận, Tp. Hồ Chí Minh
ĐT: (028) 6292 8617 - Email: info@hoangquan.com.vn - Website: www.hoangquan.com.vn - f/hoangquangroup

Số: 03 /2019/QĐBN-HQ

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 31 tháng 01 năm 2019

QUYẾT ĐỊNH

(V/v: *Bổ nhiệm nhân sự*)

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

CÔNG TY CP TV – TM – DV ĐỊA ỐC HOÀNG QUÂN

- Căn cứ giấy Chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0302087938 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Tp. Hồ Chí Minh cấp; đăng ký thay đổi lần thứ 34 ngày 30/06/2017;
- Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần TV – TM – DV – Địa Ốc Hoàng Quân;
- Căn cứ chức năng, quyền hạn của Hội Đồng Quản Trị;
- Xét năng lực của Ông Nguyễn Thanh Phong, nay

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: Bổ nhiệm Ông Nguyễn Thanh Phong

Sinh năm: 1964

Giữ chức vụ: Phó Tổng Giám Đốc Quản lý Dự án

Điều 2: Ông Nguyễn Thanh Phong có trách nhiệm:

- Tham mưu cho Hội Đồng Quản trị và Tổng Giám Đốc trong việc hoạch định, quản lý và triển khai thực hiện các công tác quản lý dự án của Công ty.
- Điều hành, quản lý, chỉ đạo các hoạt động liên quan đến công tác Quản lý các dự án được phân công. Đồng thời, chỉ đạo các phòng ban khác thực hiện công việc chuyên môn liên quan đến các dự án của Công ty theo đúng Quy chế hoạt động của Công ty và quy định của Pháp luật.
- Làm việc dưới sự chỉ đạo trực tiếp của Ban Tổng Giám Đốc và Hội Đồng Quản Trị .

Điều 3: Ông Nguyễn Thanh Phong được hưởng lương và phụ cấp (nếu có) theo quy định hiện hành của Công ty.

Thời gian: Kể từ ngày 31 tháng 01 năm 2019

Điều 4: Hội Đồng Quản trị, Ban Tổng Giám đốc, Ông Nguyễn Thanh Phong và các Phòng, Ban chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Nơi nhận :

- Như điều 4;
- Lưu.

